

MARK D. FLANAGAN (SBN 130303)  
Mark.flanagan@wilmerhale.com  
NATHAN L. WALKER (SBN 206128)  
Nathan.walker@wilmerhale.com  
**WILMER CUTLER PICKERING**  
**HALE AND DORR LLP**  
950 Page Mill Road  
Palo Alto, California 94304  
Telephone: (650) 858-6000  
Facsimile: (650) 858-6100

Attorneys for Defendants  
BIGTINCAN MOBILE PTY LTD.  
and BTC MOBILITY LLC

**UNITED STATES DISTRICT COURT  
NORTHERN DISTRICT OF CALIFORNIA  
SAN FRANCISCO**

**ARTIFEX SOFTWARE, INC.,**  
**Plaintiff,**

V.

BIGTINCAN MOBILE PTY LTD. and BTC  
MOBILITY LLC,

### Defendants.

Case No. 5:14-cv-05415-EMC

**DEFENDANTS BIGTINCAN MOBILE  
PTY LTD. AND BTC MOBILITY LLC'S  
MOTION TO DISMISS THE FIRST  
AMENDED COMPLAINT, OR,  
ALTERNATIVELY, STAY THIS  
ACTION**

Date: May 7, 2015

Time: 1:30 p.m.

Ctrm.: 5

Judge: Judge Edward M. Chen

## **NOTICE OF MOTION AND MOTION**

PLEASE TAKE NOTICE THAT on May 7, 2015, at 1:30 p.m., before the Honorable Edward M. Chen, in Courtroom 5 of the United States District Court for the Northern District of California, San Francisco Courthouse, 450 Golden Gate Avenue, San Francisco, California 94102, defendants BigTinCan Mobile Pty. Ltd. (“BTC Mobile”) and BTC Mobility LLC (“BTC Mobility”) will and hereby do move the Court, pursuant to Rule 12(b)(6) of the Federal Rules of Civil Procedure and the doctrine of forum nonconveniens, to dismiss the First Amended Complaint in the above-captioned action with prejudice, or, alternatively, to stay this action pending the resolution of a declaratory judgment action that is pending in England. The grounds for this motion are as follows:

- (1) the Plaintiff has failed to state a claim on which relief can be granted (Fed. R. Civ. P. 12(b)(6)); and
  - (2) the courts of England are a significantly more appropriate forum for resolution of the license dispute underlying this action (forum nonconveniens).

This Motion is based upon the Notice of Motion and Motion, the accompanying Memorandum of Points and Authorities, the accompanying Declaration of Cohen and the exhibits attached thereto, the proposed Order filed concurrently herewith, the records and files in this action, and any other matters of which this Court may take judicial notice.

## **STATEMENT OF REQUESTED RELIEF**

Pursuant to Federal Rule of Civil Procedure 12(b)(6), the doctrine of forum nonconveniens, and other legal authority cited herein, defendants BTC Mobile and BTC Mobility seek an order dismissing the First Amended Complaint in this action with prejudice. In the alternative, if the Court does not dismiss the First Amended Complaint, BTC Mobile and BTC Mobility seek an order staying this action pending the resolution of the declaratory judgment action pending in England between plaintiff Artifex and BTC Mobile and BTC Mobility's parent company, BigTinCan Holdings Pty. Ltd.

## **MEMORANDUM OF POINTS AND AUTHORITIES**

## Table of Contents

I.	INTRODUCTION .....	1
II.	FACTUAL AND PROCEDURAL BACKGROUND.....	2
A.	Holdings, BTC Mobile, and BTC Mobility .....	2
B.	The Picsel License .....	2
C.	Artifex’s Complaint Against Holdings in California.....	3
D.	Holdings’s Action Against Artifex in England.....	3
E.	Artifex’s Dismissal of Claims Against Holdings, and Its Complaint Against BTC Mobile and BTC Mobility in California .....	4
F.	Artifex’s Confirmation that It Intends to Litigate the License Dispute in England.....	4
III.	ARGUMENT .....	5
A.	The First Amended Complaint Should Be Dismissed Pursuant to Rule 12(b)(6) for Failure to State a Claim on Which Relief Can Be Granted .....	5
1.	Artifex Has Failed to State a Claim Against BTC Mobile For Direct Copyright Infringement.....	5
2.	Because Artifex Has Failed to State a Claim For Direct Copyright Infringement By BTC Mobile, Artifex Likewise Has Failed to State a Claim for Contributory Copyright Infringement By BTC Mobility .....	6
3.	The Trade Secret Misappropriation Claim Should Be Dismissed .....	6
a)	Since the Federal Copyright Claims Should Be Dismissed, the State Law Trade Secret Claim Likewise Should Be Dismissed .....	6
b)	Artifex Has Failed to Plead Its Trade Secret Misappropriation Claim with Sufficient Particularity .....	7
B.	The First Amended Complaint Should Be Dismissed on Grounds of Forum Nonconveniens.....	8
C.	If the Court Does Not Dismiss the First Amended Complaint, the Court Should Stay this Action Pending Resolution of the Declaratory Judgment Action in England .....	10
IV.	CONCLUSION.....	10

## TABLE OF AUTHORITIES

Page(s)

<b>Cases</b>	
<i>Acri v. Varian Assocs.</i> , 114 F.3d 999 (9th Cir. 1997) .....	6
<i>Creative Tech. Ltd. v. Aztech Sys. PTE</i> , 61 F.3d 696 (9th Cir. 1995) .....	8
<i>Feist Publ'ns, Inc. v. Rural Tel. Serv. Co.</i> , 499 U.S. 340 (1991).....	5
<i>Fonovisa, Inc. v. Napster, Inc.</i> , No. C 01-02669, 2002 WL 398676 (N.D. Cal. Jan. 28, 2002) .....	6
<i>Gulf Oil Corp. v. Gilbert</i> , 330 U.S. 501 (1947).....	8
<i>Ipreo Holdings LLC v. Thomson Reuters Corp.</i> , No. 09 CV. 8099 BSJ, 2011 WL 855872 (S.D.N.Y. Mar. 8, 2011) .....	5
<i>KEMA, Inc. v. Koperwhats</i> , 658 F. Supp. 2d 1022 (N.D. Cal. 2009) .....	5
<i>Piper Aircraft Co. v. Reyno</i> , 454 U.S. 235 (1981).....	8, 9
<i>Silvaco Data Sys. v. Intel Corp.</i> , 109 Cal. Rptr. 3d 27 (Cal. Ct. App. 2010) .....	7
<i>Synopsys, Inc. v. ATopTech, Inc.</i> , No. C 13-cv-02965 SC, 2013 WL 5770542 (N.D. Cal. Oct. 24, 2013).....	7
<i>Zito v. Steeplechase Films, Inc.</i> , 267 F. Supp. 2d 1022 (N.D. Cal. 2003) .....	5, 6
<b>Statutes</b>	
17 U.S.C. § 411(a) (2008).....	5
17 U.S.C. § 501(c) (2002).....	5
28 U.S.C. § 1367 .....	6
<b>Other Authorities</b>	
Fed. R. Civ. P. §12(b)(6).....	1, 5, 10
Fed. R. Civ. P. § 8(a) .....	5

1      **I. INTRODUCTION**

2      Defendants BigTinCan Mobile Pty. Ltd. (“BTC Mobile”) and BTC Mobility LLC (“BTC  
3      Mobility”’s motion to dismiss the First Amended Complaint or, alternatively, stay this action  
4      should be granted for two reasons:

5            **First**, the First Amended Complaint should be dismissed because the plaintiff—Artifex  
6      Software, Inc. (“Artifex”—has failed to state a claim on which relief can be granted. (*See Fed.*  
7      *R. Civ. P. 12(b)(6).*) Artifex’s claim for copyright infringement is deficient because Artifex has  
8      failed to plead that BTC Mobile has copied any work that has been *registered in accordance with*  
9      *the Copyright Act or is exempt from registration.* Artifex’s claim for trade secret  
10     misappropriation is deficient because Artifex has not pleaded (a) facts demonstrating a basis for  
11     subject-matter jurisdiction over that claim; or (b) facts identifying which aspects of the source  
12     code at issue are trade secrets that have been misappropriated.

13        **Second**, the courts of England are a significantly more appropriate forum for resolution  
14     of the license dispute on which this entire action rests: whether the parent company of BTC  
15     Mobile and BTC Mobility—BigTinCan Holdings Pty. Ltd. (“Holdings”), which is licensed to the  
16     asserted SmartOffice technology—is entitled to permit its wholly owned subsidiary, BTC  
17     Mobile, to use SmartOffice source code. If so, this case ends. Holdings has initiated a  
18     declaratory judgment action against Artifex in England that will address and resolve that very  
19     issue. England is the appropriate forum for resolving the issue, and Artifex has confirmed that it  
20     intends to litigate the declaratory judgment claim in England.<sup>1</sup> The underlying license agreement  
21     is governed by English law and provides for jurisdiction in the English courts. Moreover,  
22     Artifex claims that it, as the new owner of the SmartOffice technology, has “stepped into the  
23     shoes” of the licensor for purposes of the underlying license agreement. In addition, numerous  
24     key witnesses reside in Scotland and can be summonsed to trial by the courts of England. Under  
25     the doctrine of *forum nonconveniens* and this Court’s inherent ability to control its docket, this  
26     Court should dismiss this action or stay it pending resolution of the English action.

27        <sup>1</sup> In the English proceedings, Artifex has filed an Acknowledgement of Service, confirming that  
28     it intends to defend all of the declaratory judgment claim in the English action and has not  
       contested the English court’s jurisdiction.

1       **II. FACTUAL AND PROCEDURAL BACKGROUND**

2           **A. Holdings, BTC Mobile, and BTC Mobility.**

3           Holdings is a software company that is incorporated and based in Australia. It is the  
4 holding company of a group of companies that includes BTC Mobile and BTC Mobility. (*See*  
5 Declaration of Geoffrey Cohen (“Cohen Decl.”) ¶ 3.)

6           BTC Mobile is a wholly owned subsidiary of Holdings. (*Id.* ¶ 5.) It is incorporated and  
7 headquartered in Australia. For several years, BTC Mobile has marketed a software application  
8 that it developed called “bigtincan hub” (“BTC Hub”—a software application designed for and  
9 marketed to commercial organizations to facilitate remote working (*i.e.*, employees working  
10 away from the office). (*Id.*) BTC Mobile owns subsidiaries in the United Kingdom (BigTinCan  
11 U.K. Limited (“BTC UK Limited”)) and in the United States (BTC Mobility). (*Id.*) BTC  
12 Mobility promotes BTC Mobile’s products and identifies potential sales prospects for BTC  
13 Mobile. (*Id.* ¶ 6.)

14           **B. The Picsel License.**

15           On or about January 22, 2014, Holdings acquired a license to use and license others to  
16 use “Picsel and SmartOffice” technology (the “Picsel License”) from Picsel International  
17 Limited (“Picsel”) (a Scottish company then in liquidation in Scotland) and its liquidator (an  
18 individual who resides and works in Scotland). (*Id.* ¶¶ 7, 9, 12-13 and Exh. A.) The Picsel  
19 License provides, among other things, that Holdings may use Picsel’s “SmartOffice” technology  
20 within a defined “field of use” and use the SmartOffice source code as needed to do so. (*Id.* at  
21 Exh. A at §§ 1 and 3.) The Picsel License is governed by English law and provides for  
22 jurisdiction in the English courts for resolution of disputes. (*Id.* at Exh. A at signature page.)

23           Under a proper construction of the Picsel License, Holdings is entitled to permit its  
24 wholly owned subsidiary BTC Mobile to use, adapt, and amend the SmartOffice source code that  
25 was provided to Holdings under the Picsel License, for use in the BTC Hub, and Holdings has  
26 permitted BTC Mobile to do so. (*Id.* at Exh. A at §§ 1 and 3; Cohen Decl. ¶ 8.)

27           In August 2014, Artifex—through counsel—sent a letter to Holdings, stating, among  
28 other things, that Artifex now owns the Picsel IP that is the subject of the Picsel License and has

1 “stepped into the shoes of Picsel International Limited for purposes of the License.” (*See Cohen*  
2 Decl. ¶ 22 and Exh. E.)

3       **C. Artifex’s Complaint Against Holdings in California.**

4       On December 11, 2014, Artifex filed its original complaint in this action, naming  
5 Holdings as the sole defendant. (*See* Dkt. No. 1.) In its complaint, Artifex alleged that on  
6 February 18, 2014—almost four weeks *after* Holdings obtained the Picsel License—the  
7 liquidator of Picsel International “sold Artifex the IP [intellectual property] assets to the  
8 SmartOffice application as part of the liquidation and administration of those defunct  
9 companies.” (*Id.* ¶ 14.)<sup>2</sup> In addition, Artifex alleged that Holdings has infringed Artifex’s  
10 copyright and misappropriated its trade secrets relating to SmartOffice “by copying, distributing,  
11 and/or licensing its product ‘bigtincan hub,’ which utilizes the Picsel IP,” and Artifex further  
12 alleged that such use of the Picsel IP is outside the scope of the “field of use” of the license  
13 granted to Holdings under the Picsel License.” (Dkt. No. 1 at ¶ 31, 36-37.)

14       On January 6, 2015, Holdings filed a motion to dismiss Artifex’s complaint on the  
15 grounds that, among other things: (a) the Court lacks personal jurisdiction over Holdings, an  
16 Australian company; (b) Artifex failed to state a claim on which relief can be granted; and (c) the  
17 courts of England are a significantly more appropriate forum for resolution of the license dispute  
18 underlying Artifex’s claims (*forum nonconveniens*). (*See* Dkt. No. 9.)

19       **D. Holdings’s Action Against Artifex in England.**

20       On January 6, 2015, Holdings commenced a declaratory judgment action against Artifex  
21 in England. (*See* Cohen Decl. ¶ 18 and Exh. B.) In the action in England, Holdings has  
22 requested, among other things, a judicial declaration that incorporation of the SmartOffice  
23 technology in BTC Hub products is within the “field of use” as defined in its license from Picsel  
24 and the Scottish liquidator, the Picsel License, and is within the scope of the Picsel License—  
25 precisely the issue on which Artifex’s claims in its complaint against Holdings turned.  
26 (*See* Cohen Decl. ¶ 18 and Exh. B; Dkt. No. 1 at ¶¶ 19-28, 29-40.)

27  
28       

---

<sup>2</sup> To the extent that Artifex acquired the Picsel IP, it thus did so subject to the pre-existing Picsel  
License to Holdings.

1           Key witnesses as to the background and the negotiations that resulted in the Picsel  
2 License are residents of Scotland—including the inventor of the SmartOffice technology (Dr.  
3 Majid Anwar), the recent SmartOffice global sales/product manager (Kashif Khan), Picsel's  
4 Scottish liquidator (Brian Milne), the liquidator's legal representative (David Flint), and the  
5 former SmartOffice Engineering Manager (and current BTC UK Limited employee) who  
6 participated in the negotiations that resulted in the license (Andrew Cosgrove)—and can be  
7 summonsed by the courts of England. (*See* Cohen Decl. ¶¶ 13-17, 21.)

8           **E. Artifex's Dismissal of Claims Against Holdings, and Its Complaint Against**  
9           **BTC Mobile and BTC Mobility in California.**

10          In the California action, Artifex made no attempt to oppose Holdings's motion to dismiss.  
11 On January 20, 2015, Artifex voluntarily dismissed its claims against Holdings. (*See* Dkt. No.  
12 20.) That same day, Artifex filed a First Amended Complaint, dropping Holdings as a party and  
13 naming Holdings' subsidiaries, BTC Mobile and BTC Mobility, as defendants. (Dkt. No. 18.)

14          Artifex asserts three claims: copyright infringement by BTC Mobile; contributory  
15 copyright infringement by BTC Mobility; and misappropriation of trade secrets by BTC Mobile  
16 and BTC Mobility. (*Id.*) All three claims rest on the allegation that Holdings—the parent  
17 company of BTC Mobile and BTC Mobility—is not entitled to permit BTC Mobile to use Smart  
18 Office source code under the preexisting Picsel License granted to Holdings. (*See* Dkt. No. 18 at  
19 ¶¶ 22-25.)

20           **F. Artifex's Confirmation that It Intends to Litigate the License Dispute in**  
21           **England.**

22          On February 13, 2015, Holdings amended its claims in the English action to add a request  
23 for a declaration that Holdings is entitled to permit BTC Mobile to use and/or amend and/or  
24 adapt the source code provided to Holdings under the Picsel License, for use in the BTC Hub.  
25 (*See* Cohen Decl. ¶ 19 and Exh. C.) In the English action, Holdings also continues to seek a  
26 judicial declaration that the BTC Hub is within the scope of the “field of use” of the Picsel  
27 License. (*Id.*) Although the First Amended Complaint in this California action does not allege  
28 that the BTC Hub is outside the scope of the “field of use” of the Picsel License, Artifex has

1 informed Holdings, BTC Mobile, and BTC Mobility that Artifex has not abandoned that  
2 allegation. (*See* accompanying Declaration of Nathan L. Walker (“Walker Decl.”), Exh. A.)

3 On February 24, 2015, Artifex filed an Acknowledgement of Service in the English  
4 action, confirming that Artifex intends to defend the declaratory judgment claim in England and  
5 has not contested the English court’s jurisdiction. (*See* Cohen Decl. Exh. D.)

6 **III. ARGUMENT**

7       **A. The First Amended Complaint Should Be Dismissed Pursuant to Rule**  
8       **12(b)(6) for Failure to State a Claim on Which Relief Can Be Granted.**

9 Artifex asserts three claims: (i) copyright infringement by BTC Mobile, (ii) contributory  
10 copyright infringement by BTC Mobility, and (iii) misappropriation of trade secrets by both BTC  
11 Mobile and BTC Mobility. (*See* Dkt. No. 18 at ¶¶ 42-64.) As detailed below, Artifex has failed  
12 to plead sufficient facts to support any of these claims.

13       **1. Artifex Has Failed to State a Claim Against BTC Mobile For Direct**  
14       **Copyright Infringement.**

15 The elements of copyright infringement are: (1) ownership of a valid copyright; and  
16 (2) copying of original elements of the work. *See* 17 U.S.C. § 501(c) (2002); *Feist Publ’ns, Inc.*  
17 v. *Rural Tel. Serv. Co.*, 499 U.S. 340, 361 (1991). To plead these elements sufficiently under  
18 Rule 8(a), a plaintiff must allege: “(1) which specific original works are the subject of the  
19 copyright claim; (2) that the plaintiff owns the copyrights in those works; (3) that the copyrights  
20 have been registered in accordance with the [Copyright Act]; and (4) ‘by what acts during what  
21 time’ the defendant infringed the copyright.” *See Ipreo Holdings LLC v. Thomson Reuters*  
22 *Corp.*, No. 09 CV. 8099 BSJ, 2011 WL 855872, at \*5 (S.D.N.Y. Mar. 8, 2011).

23 Here, Artifex has failed to plead that BTC Mobile copied any copyrighted work that has  
24 been registered in accordance with the Copyright Act or is exempt from registration. Under the  
25 Copyright Act, “no civil action for infringement of the copyright in any United States work shall  
26 be instituted until preregistration or registration of the copyright claim has been made in  
27 accordance with [the Act].” *See* 17 U.S.C. § 411(a) (2008); *KEMA, Inc. v. Koperwhats*, 658 F.  
28 Supp. 2d 1022, 1028 (N.D. Cal. 2009). “Registration of a copyrighted work with the Copyright  
Office is a prerequisite to filing suit under copyright law.” *Zito v. Steeplechase Films, Inc.*, 267

1 F. Supp. 2d 1022, 1025 (N.D. Cal. 2003). “Registration is a jurisdictional requirement.” *Id.*  
2 Here, the only material that Artifex has pleaded in its First Amended Complaint is registered  
3 with the Copyright Office is “version 2.1 of the SmartOffice source code[.]” (*See* Dkt. No. 18 at  
4 ¶ 20.) Artifex, however, has not pleaded that BTC Mobile has copied (or distributed, licensed or  
5 used) any portion of version 2.1 of the SmartOffice source code. Nor has Artifex pleaded any  
6 facts to support a conclusion that BTC Mobile has copied a copyrighted work that is not required  
7 to be registered with the Copyright Office. On the basis of inadequate copyright allegations,  
8 Artifex’s claim for direct copyright infringement (Count I) should be dismissed.

9

10 **2. Because Artifex Has Failed to State a Claim For Direct Copyright  
Infringement By BTC Mobile, Artifex Likewise Has Failed to State a  
Claim for Contributory Copyright Infringement By BTC Mobility.**

11 To state a claim for contributory copyright infringement against BTC Mobility, Artifex  
12 must plead: (1) direct copyright infringement by BTC Mobile; (2) knowledge by BTC Mobility  
13 that BTC Mobile was directly infringing; and (3) substantial participation by BTC Mobility in  
14 the infringing activity. *See Fonovisa, Inc. v. Napster, Inc.*, No. C 01-02669, 2002 WL 398676, at  
15 \*4 (N.D. Cal. Jan. 28, 2002). Artifex has not done so. Because Artifex has failed to state a  
16 claim for direct copyright infringement by BTC Mobile (*see* discussion *supra*), it likewise has  
17 failed to state a claim for contributory infringement against BTC Mobility.

18 **3. The Trade Secret Misappropriation Claim Should Be Dismissed.**

19

20 **a) Since the Federal Copyright Claims Should Be Dismissed, the  
State Law Trade Secret Claim Likewise Should Be Dismissed.**

21 Once the federal Copyright Act claims in Counts I and II are dismissed, there is no basis  
22 for subject matter jurisdiction over Artifex’s state law trade secret claim in Count III.

23 Artifex acknowledges that any jurisdiction over Count III in this Court is supplemental,  
24 predicated on 28 U.S.C. § 1367. (*See* Dkt. No. 18 at ¶¶ 9-10.) Generally, when all of the federal  
25 counts in a complaint are dismissed early in the proceeding, any pendent state law counts are  
26 dismissed as well, for lack of subject-matter jurisdiction. *See Acri v. Varian Assocs.*, 114 F.3d  
27 999, 1000 (9th Cir. 1997) (acknowledging that, while not compulsory under 28 U.S.C. § 1367,  
28

1 “state law claims *should* be dismissed if federal claims are dismissed” before trial (emphasis  
2 added) (internal quotation marks omitted)).

3                   **b) Artifex Has Failed to Plead Its Trade Secret Misappropriation  
4                   Claim with Sufficient Particularity.**

5                   The trade secret count also fails because it is not pleaded with the requisite particularity.  
6 To state a *prima facie* claim for misappropriation in California, a plaintiff must allege (1) that it  
7 possesses a trade secret and (2) that the defendant actually misappropriated or threatened to  
8 misappropriate the trade secret through either wrongful acquisition, disclosure, or use. *See*  
9 *Silvaco Data Sys. v. Intel Corp.*, 109 Cal. Rptr. 3d 27, 38 (Cal. Ct. App. 2010).

10                  Artifex’s First Amended Complaint is impermissibly conclusory because it rests on legal  
11 contentions disguised as factual pleadings that mirror the element of “trade secrets.”<sup>3</sup> There  
12 must be some minimally plausible factual explanation of which aspects of the SmartOffice  
13 source code trade secret protection applies. *See Synopsys, Inc. v. ATopTech, Inc.*, No. C 13-cv-  
14 02965 SC, 2013 WL 5770542, at \*17 (N.D. Cal. Oct. 24, 2013) (dismissing a trade secret claim  
15 for failure to plead with particularity facts that would allow defendant to determine where trade  
16 secret protection begins and ends as to what parts of the accused product). Although Artifex  
17 alleges that its trade secrets consist of “non-open-source” portions of Artifex’s source code,  
18 Artifex’s allegations lack any specifics as to which portions of the SmartOffice source code are  
19 “non-open-source” or are not otherwise generally known to the public. Artifex has failed to  
20 specify which aspects of the SmartOffice source code it contends are protected trade secrets that  
21 have been misappropriated. Thus, Count III should be dismissed.

22  
23  
24                  

---

<sup>3</sup> Artifex alleges that its trade secrets “consist[] of software and other information not generally  
25 known to the public, including, but not limited to the SmartOffice source code. Artifex has taken  
26 reasonable measures to maintain its secrecy. It is the product of substantial investment that  
27 would be lost or substantially lessened by disclosure to the public. SmartOffice cannot easily be  
28 duplicated or altered without specific knowledge of and access to Artifex’s source code. The  
non-open-source portions of Artifex’s source code therefore constitute and comprise ‘trade  
secrets’ under applicable law.” (Dkt. No. 18 at ¶ 54.)

1           **B.       The First Amended Complaint Should Be Dismissed on Grounds of Forum  
2           Nonconveniens.**

3           The Court also should dismiss this action under the doctrine of forum nonconveniens.

4           *Creative Tech. Ltd. v. Aztech Sys. PTE*, 61 F.3d 696, 703-04 (9th Cir. 1995) (affirming a  
5           dismissal on forum nonconveniens grounds in favor of allowing adjudication of a U.S. copyright  
6           infringement claim in Singapore where the balance of interests favored dismissal).

7           The Ninth Circuit follows the Supreme Court’s private and public interests test in *Piper  
8           Aircraft Co. v. Reyno*, 454 U.S. 235, 241 (1981), when determining whether a defendant has  
9           made a sufficiently strong showing of inconvenience to warrant upsetting the plaintiff’s choice  
10          of forum. *Creative Tech.*, 61 F.3d at 699.

11          Private factors include the “relative ease of access to sources of proof; availability of  
12          compulsory process for attendance of unwilling, and the cost of obtaining attendance of willing,  
13          witnesses; possibility of view of premises, if view would be appropriate to the action; and all  
14          other practical problems that make trial of a case easy, expeditious and inexpensive.” *Gulf Oil  
15          Corp. v. Gilbert*, 330 U.S. 501, 508 (1947); *see also Creative Tech.*, 61 F.3d at 703.

16          Public factors include “the administrative difficulties flowing from court congestion; the  
17          ‘local interest in having localized controversies decided at home’; the interest in having the trial  
18          of a diversity case in a forum that is at home with the law that must govern the action; the  
19          avoidance of unnecessary problems in conflict of laws, or in the application of foreign law; and  
20          the unfairness of burdening citizens in an unrelated forum with jury duty.” *Piper Aircraft*, 454  
21          U.S. at 241 n.6 (quoting *Gulf Oil Corp.*, 330 U.S. at 509); *see also Creative Tech.*, 61 F.3d at  
22          703-04.

23          Here, although Artifex claims to be located within the state and elected to bring suit here,  
24          other factors weigh heavily in favor of England:

- 25          ▪ The Picsel License provides that it is governed by English law (*see Cohen Decl.* at  
26           Exh. A at signature page);  
27          ▪ The Picsel License provides that the English courts have jurisdiction over disputes  
28           between the parties to the license (*id.*);  
            ▪ The assets in question—SmartOffice source code—derived from a company or  
            companies in Scotland (*id.* at ¶ 9);

- 1
- Both Holdings and Artifex acquired their respective rights to SmartOffice IP—  
Holdings via a license of technology and Artifex allegedly by a subsequent purchase  
of assets—from the Scottish liquidator for Picsel, who resides in Scotland (*see* Cohen  
Decl. ¶ 7; Dkt. No. 18 at ¶¶ 15-17);

2

  - Key witnesses as to the background and the negotiations that resulted in the Picsel  
License are residents of Scotland—including the inventor of the SmartOffice  
technology (Dr. Majid Anwar), the recent SmartOffice global sales/product manager  
(Kashif Khan), the Scottish liquidator (Brian Milne) and his legal representative  
(David Flint), and a former SmartOffice Engineering Manager (and current BTC UK  
Limited employee) who participated in the negotiations that resulted in the license  
(Andrew Cosgrove)—and can be summonsed by the courts of England (*see* Cohen  
Decl. ¶¶ 13-17, 21); and

3

  - Holdings, as Defendants' parent company, has commenced a declaratory judgment  
action in England against Artifex for a determination that incorporation of  
SmartOffice technology in BTC Hub is within the "field of use" under the Picsel  
License and that it is entitled to permit BTC Mobile to use Smart Office source code,  
and the jurisdiction of the English court has not been contested by Artifex. (*Id.* ¶¶ 18-  
20 and Exhs. B, C, and D.)
- 4
- 5
- 6
- 7
- 8
- 9
- 10

11       This case satisfies the *Piper* test for application of the forum nonconveniens doctrine.

12

13       First, there is an adequate alternative forum in England. Holdings has commenced an action in  
England that will address and resolve the very license dispute on which this action turns:  
whether Holdings—the parent company of BTC Mobile and BTC Mobility—is entitled to permit  
BTC Mobile to use Smart Office source code, under a preexisting license granted to Holdings.

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

26

27

28

Artifex itself has confirmed that it intends to litigate the declaratory judgment claim in  
the English action and has not contested the English court's jurisdiction. (*See* Cohen Decl. ¶ 20  
and Exh. D.) As the Picsel License is, by its terms, governed by English law, English judges will  
be in a better position to interpret it than an American jury. (*Id.* at Exh. A at signature page.)

Second, private factors favor dismissal of this action and trial in England. Proof as to this  
issue will be more readily available in England, as the inventor of SmartOffice technology, the  
Picsel liquidator and his counsel, and other persons involved in the negotiation of the Picsel  
License are located there. (*Id.* ¶ 21)

Third, public factors favor dismissal. California has little or no interest *per se* in the  
dispute as to the scope of a license that was entered into by a Scottish licensor (and its Scottish  
liquidator) and which is governed by English law and the interpretation of which is being  
adjudicated by the English Court. The U.S. Copyright Registration for the asserted version 2.1

1 of the SmartOffice source code came into being only *after* the Picsel License was signed. By  
2 contrast, the courts of England have more of an interest in adjudicating—under English law—  
3 differing IP rights Holdings and Artifex acquired from Picsel’s liquidator in Scotland.

4       **C. If the Court Does Not Dismiss the First Amended Complaint, the Court  
5           Should Stay this Action Pending Resolution of the Declaratory Judgment  
6           Action in England.**

7       If the Court does not dismiss the First Amended Complaint pursuant to Rule 12(b)(6) of  
8 the Federal Rules of Civil Procedure, or the doctrine of forum nonconveniens, the Court should  
9 stay this action pending resolution of the declaratory judgment action in England. The action in  
10 England will address and resolve the license issue that underlies this action: whether Holdings—  
11 the parent company of BTC Mobile and BTC Mobility—is entitled to permit BTC Mobile to use  
12 SmartOffice source code under a preexisting license granted to Holdings. The courts of England  
13 are the appropriate forum for resolution of this issue because: (a) the Picsel License is governed  
14 by English law (*see* Cohen Decl. at Exh. A at signature page); (c) the parties to the Picsel  
15 License submitted to the jurisdiction of the English courts (*id.*); (d) Artifex claims that it—as the  
16 new owner the SmartOffice technology—has “stepped into the shoes” of the licensor party to the  
17 Picsel License (Picsel) for purposes of the Picsel License (*id.* ¶ 22 and Exh. E); (d) numerous key  
18 witness are located in Scotland (which is near England and part of the United Kingdom) and can  
19 be summonsed by the English courts to appear at trial in England, and cannot be summonsed to  
20 appear in California (*id.* ¶¶ 9-21.); and (e) Artifex has confirmed that it intends to litigate the  
declaratory judgment claim in the England action (*id.* ¶ 20 and Exh. D).

21       **IV. CONCLUSION**

22       For the above reasons—Artifex’s failure to state a claim and forum nonconveniens—the  
23 First Amended Complaint should be dismissed with prejudice. If the Court does not dismiss the  
24 First Amended Complaint, the Court should stay this action pending resolution of the pending  
25 declaratory judgment action in England.

26       ///

27       ///

28       ///

1  
2 Dated: March 27, 2015

Respectfully submitted,

3 BigTinCan Mobile Pty. Ltd. and BTC Mobility  
4 LLC

5 By their attorneys,

6 /s/ Nathan L. Walker

7 Nathan L. Walker (SBN 206128)  
8 Wilmer Cutler Pickering Hale and Dorr LLP  
9 950 Page Mill Road  
Palo Alto, California 94304  
Telephone: (650) 858-6000  
Facsimile: (650) 858-6100

10  
11 Attorneys for Defendants  
12 BigTinCan Mobile Pty. Ltd. and  
BTC Mobility LLC